

PAPILDOMAS SUSITARIMAS Nr. 8
prie 2005 m. sausio 25 d. Telekomunikacijų tinklų sujungimo sutarties Nr.2005/LTP-4
tarp TEO LT, AB ir UAB „Telekomunikacijų grupė“

TEO LT, AB, esanti TEO LT, AB, esanti Lvovo g. 25, Vilniuje, kurios įmonės kodas 121215434, atstovaujama Verslo klientų padalinio vadovo Aleksandr Samuchov, toliau šiame susitarime vadinama – TEO,

ir

Uždaroji akcinė bendrovė „Telekomunikacijų grupė“, esanti Perkūnkiemio g. 7, Vilniuje, kurios įmonės kodas 111791691, atstovaujama direktorės Galinos Tovstukhos, toliau šiame susitarime vadinama – OPERATORIUMI,

Toliau kartu šiame susitarime yra vadinamos Šalimis, o kiekviena iš jų – Šalimi,

gera valia susitaria:

1. Pakeisti 2005 m. sausio 25 d. Telekomunikacijų sujungimo sutarties pasirašytos tarp TEO LT, AB ir UAB „Telekomunikacijų grupė“ Nr. 2005/LTP-4 (toliau – Sutartis) A4 priede numatytą pokalbių srautų siuntimo tvarką.
2. Šalys susitaria, kad visą Sutartimi apibrėžtą pokalbių srautą OPERATORIUI suteiktais naudoti telefono ryšio numeriais, įskaitant ir visą pokalbių srautą OPERATORIUI paskirtu pasirinkimo kodu 1004, TEO kreipia į UAB „CSC Telecom“ per Nacionalinių tinklų sujungimo tašką.
3. Šalys susitaria, kad atsiskaitymas už nukreiptus pokalbių srautus OPERATORIUI suteiktais naudoti telefono ryšio numeriais, įskaitant ir pokalbių srauto pasirinkimo prefiksą 1004, bus vykdomas tarp TEO ir UAB „CSC Telecom“, vadovaujantis 2005 m. rugpjūčio 25 d. Telekomunikacijų tinklų sujungimo sutarties tarp TEO LT, AB ir UAB „CSC Telecom“ Nr. 2005/LTP-36 nuostatomis.
4. Šalys susitaria, kad TEO pokalbių srautus OPERATORIUI ir UAB „CSC Telecom“ suteiktais naudoti telefono ryšio numeriais kreips bendrai, neišskiriant numerio priklausomybės tinklui, atitinkamai ir atsiskaitymo duomenų ataskaitose niekaip nebus išskiriamas pokalbių srautas OPERATORIUI suteiktais naudoti telefono ryšio numeriais.
5. OPERATORIUS ir UAB „CSC Telecom“ patys atliks pokalbių srautų atskyrimą pagal priklausomybę tinklui.
6. Šiame susitarime ir jo prieduose aiškiai neapibrėžtos sąvokos Šalių yra suprantamos ir aiškinamos pagal Sutartyje ir jos prieduose apibrėžtas ar/ir pavartotas sąvokas.
7. Šis susitarimas yra neatskiriama Sutarties dalis.
8. Šis susitarimas keičiamas, pildomas ar nutraukiamas tik raštišku Šalių susitarimu, jei Sutartis nenumato kitaip.
9. Šis susitarimas įsigalioja nuo 2015 m. kovo 01 d. ir galioja iki jo nutraukimo ar sutarties galiojimo pabaigos.
10. Šis susitarimas sudarytas lietuvių kalba dviem vienodos juridinės galios egzemplioriais – po vieną kiekvienai šio susitarimo Šaliai.
11. Šalys patvirtina, kad pasirašo šį susitarimą, kaip visiškai atitinkantį jų valią ir tikslus.
12. Šalių rekvizitai:

TEO

TEO LT, AB
Lvovo g. 25, 03501 Vilnius
Kodas 121215434
PVM mokėtojo kodas LT212154314
Juridinių asmenų registras
A.s. LT70 7044 0600 0092 1696
AB SEB bankas
www.teo.lt
Tel. (8 5) 262 1511,
faksas (8 5) 212 6665

OPERATORIUS

UAB „Telekomunikacijų grupė“
Perkūnkiemio g. 7, 12131 Vilnius
Kodas 111791691
PVM mokėtojo kodas LT117916917
Juridinių asmenų registras
A.s. Nr. LT497300010075485835
Swedbank AB

Tel. (8 5) 206 0600,
faksas (8 5) 206 0610

Verslo padalinio vadovas
Aleksandr Samuchov

Direktorius
Galina Tovstukha

(Data)

(Data)